

COPIA DE UNA CARTA

OVE-DE LA CORTE DE PARIS ESCRIBIA un Caballero à un fu Amigo de la Ciudad de Sevilla , su fecha el dia a 8, de Marzo de este prefente año de 1757, en la que puntualmente expressa el rigoroso, quanto inaudito castigo, que se executo el des 36. del expressado mes en . la persona de

FRANCISCO ROBERTO DAM JEN

POR HAVER ALEVOSAMENTE ATREVIDOSE A HERIT AT A SUPREMA MAGESTAD DE

LUIS XV.

REY CHRISTIANISSIMO DE FRANCIA: TRADUCIDA DEL IDIOMA FRANCES AL CASTELLANO.

Cuyo contexto es del tenor figuiente.



UV SEROR MIO : DESPUES OUE LA DISCREtifima Madre la Esperiencia, y lulegitimo hijo el l semoo contraren de la interna vilta la benda con que la lenorancia me senia ciccio abri los osos, y auxiliado de la hermofa Dama Razon, fali del adutto dibretto. vi sefeuro Caos en que corrimido vacia i tenda la viita por el valto Microcofmos, y citando admirando, y alabando la magnifica obra del Brezo Omorpotente , me fofpendieron , excitandome à la atencion,

unes lafrimofes repetidos ecos, con que defde for pobre, defpreciable domic do exclamaba el Varon mas l'aciente à los mortales; Milhie el vite bamíniboz, édocsa i Guerra es la vida del hombre : pues delde la cuna a i ataud ella circulada de trabasos , affaltada de defdichas , convatida de miferias, Delice el Saval a la Porpura avidelde el Getro al Cavado corre parena el distorne monfirmo de la invidia . Hvdra de fiere esbezas , cuco venenofo halico no perdona ni por pigraca à la Vid , ni por gigantéo al Olmbo Bien claro fe manificita en el excerable cafo, que à V.m. noticio acaba de acac-CU con el f. heilianifaimo Rev LUIS XV. de Francia... cura fola memoria per cauta aun horror, y no fe penfaba verlo en nueltros dias. Al dia s. do effe . (allumdo el Rey, cerca de las 6, de la rarde . del ouer-

ende Madamas de Francia, adonde bavia ido defde Trianon à vêr à Madama Lusta, exceptiaba and foucita, efcoltado S. M. por fus Guardias . la efesta en la mano, y acompañado del Duene de Aven, y de otros muchos Sendres, y Gries de la Corre, la disponia a atra vesar el Pario de Marmol , para irle a la cuarto, quando un miletable Afalino, que eliaba cerca de una pacera, por donde ibs à prilares Rey, uno de los Guardias le dixo fe quitalle el lambras. Megalande des fijne el Affrée autre la Centrilans. 1 emple o plus lavores, 4 que se present cure de lle qu'en parine lant el antide participat de la mesta de la companio de la companio de la companio de la hatematica qu'en el companio de la companio del la companio de la companio del la companio del

Occurrence that the control of the c

an interior, when we have been designed to this politication must refus, one of his location and interior de condition) of an interior, or a same a jet by the jet of elegencing y threats the lab Nation, we are a same a jet by the jet of lab Nation, and the jet of the jet of

do. Se chiana Françalo de Referro D'Immer.
Has remos tolos cogrados, pri fronte institue, como acabamos de dedir,
frét licia no a tracteción Vivillato, donos le talos partidos por un partido
Deliciamento de cumentaria rascela, su adoce tiruni pou que trade por las partidos
Le erecustrariam y cul más ce colo, y un litura de descreta. Hastendo fido per
garrado, a colo por un por la Monamilia.

Deliciamento de como que la mentaria de la como de la co

Fire entregado ente Montiruo, que nos ha Caufato nan vivos; y tan erueles futics, al Pattimiento, queste en geco anditunt fu Caufa, en la que enta mon biados Restores los Sentres Severt, y Lambelin, Confejetos de Lagran Sala, y sos Señores Valquier, y Tuton, 3 encentes Relatores.

"Bet et alath facilité, lapan d'ent louge le vieu, confères mables l'acquilité, la messi hecht lapan aques le injeun, que la questio elito-petité cont la catenna motho vetet, y marait, cè le la fabola per et milion. In catenna motho vetet, y marait, cè le la fabola per et milion. In contra la catenna motho vetet, y marait, cè le la fabola per et milion. In contra la catenna de la catenna de

the courts Francisco Roberto Danien, y fe la leveron clia miliano, Lot

Principes ey Pares fe pautaron quali todos los dias de la femana que eferray aun esta mañana a las 5. para la Relacion de los Relacores , terrigos del tormento ordinario, y extraordinario, que fe ciò a elle malvado Assimo, el qual falso hoy a las rres de la tarde de valacio , y fue conducido delante de la lelcua de nuestra Señora, donde, con unuestras de arrepentido, pidió perdon publicamente ai Pueblo, con la antorcha en la mano. Lo traxeron de alla incorpre merido en un Carro, tirado de un Caballo, balla la Plaza de Greve, y degando a elia, lo fabicion a las Casas de Cabildo, donde etlanan en fu corredor el Verdogo, y allaco del Reo dos Curas, que con Christianas exhortaciones y fajudables confejos, asternativamente je auxi-Bianan, Eran los referidos Curas de Sau Fabio, y San Severino, Varones diffinguidos en virtud y literatura. Delente, y denas lo cuitodiaban los Exentos, y Archeros, o Mismitros de la Toga Corta, y el Eferibano de lo Criminal, y dos Alguaciles de Palacio a Capallo, rambian en 1 oga Cortas toda la Guardia de la Caudad a pie , y à Caballo ; la mirad de l's Guardias Francefas, y Suizas, la Tropa de la Isia, y los Minutros de la Toga Corta etlaban todos en pie defde las nueve de la manana . y cultribuidos en las cercanias del Palacio del Parlamento, de la Cathedral , y de la Flaza de Greve, para impedir el pafio de los Carruajes y las dos Compañías de los Molqueteros eflaban en lus Palacios promptos a marchar en calo de rumulto: gracias à Dies, todo paísò con la mayor tranquilidad. Todo el Pueblo esperaba por instantes ver executado el condiguo catligo en el malvado Afafino, el que alas quatro de la rarde fue conducido a la Plaza donde le esperaba el ignominioso parioulo, cuyo reeinto estaba to e do cerrado con barreras de madera, en el menjo, o centro, estapa una meia, y a no muy larga diffancia un palo, cuciullos, cordeles, tenazas, hierros, y demas intirumentos, con que havia de lor atormentado el inteliz Damien , caufando pavor , horror , y miedo ran fusebre apararo a rodo el numerolifismo concurto, que afsiño a ver tan laftiguoto expretàculo. Alentado de las exhortaciones Catholicas de los dos (ya expressados) Varones Religiofos , liego al fuplicio el defgraciado Afalino , al que en una caldera, que prevenida citaba de pez hirosendo, le fué quemada la mano derecha, llevando atado en elia el patricida infirimento, con que alevolamenteolio herir a nucitro aniado Rey , defenes lo policron fobra dicha mefa , donde lo ataron con niuchas barras de hierro , que para dicho fin difpufo, è inventò el rigor en medios circulos, que le ceñian el cuerpo, y los miembros, tendido de espaldas, facaronie los pechos con unas grandes renazas hechas afquas, le atenazaron tambien los bragos, las piernos, y otras partes carnofas del euerpo y le hicieron incisiones, y echaron dentro plomo detretido. Durò ella operacion mas de hora y media : el malvado daba entonces gritos horribles, los dos Conf.ifores no le dexaban ; pero nunca los quito efcuchar , defpiles de effo le ataron. los brezos, y las piernas con cuerdas, de las que quatro. Caballos efcogidos hav. an de tirar, entonces el antrepido malvado, mirando estos horribles preparativos, encogió fus miembros con todas fus fuerzas, para hacerfe pedazos el milimo. Por tres veces hicieron ademan de picar los. Caballos, à la quarta fe echo à gritar con furor, pararon al inflame, y el Cura de San Pabl o fe acerco a el con amorofo zelo, defeofo del bien de fu alma, y le diò à befar el Divino Crucifixo , al que con demonfraciones prefeitas, mordio con rabia el deferaciado Afalino. Ucno de abominacion, deforeciando los efpirituales confejos del Santo Religiofo; poco defenes picaron los Caballos, pero los dos one tiraban de las cuerdas de los mustos, no ballaron, los doblaron, y fin embargo, à pefar de fus fuerzas, excitados por los gritos, y latigazos de los Conductores, no pudieron facar entera-

mente los muslos, fe vieron precifados à cortar los nervios, cada miem-

bro

beo ivé feparadamente arrojado al forgo, defpues el tronco del cuerpo; que palpualos todavia à las feis y media, fué precipitado à las voiseces

Hambs.

Ilde es (Amigo , y muy Schor usio) un exaño , y verdidero dificio, que como teligio centra ; guentos a V. nd. del negre (10, y exampia espis, go, que la haccionado con el majerolo, inditir Adifeocon (Ild. Centrolla, par lo gran midexecuda , como Castá pintoja) de todos los dendes, fais penda (sa diverse, y nocreas saguagenarsolo sis forontes y benegas .

Niguiro Cohor guande a V. md. muchos años. Para 14. de Narro de 1737.

Con licencia. En Sevilla; en la Impienta de NICOLAS VAZOUEZ, en Calle de Genova.





